



S 80

WEB EDITION  
QUICK GUIDE

## SEJA BEM-VINDO AO SEU NOVO VOLVO!

Este documento contém uma recolha das funções mais utilizadas no seu automóvel. O manual de instruções e os restantes manuais contêm instruções de segurança e todos os textos de aviso, de importante e de nota.

Os símbolos seguintes significam:

-  Elementos destacados nas imagens.
-  Instruções passo-a-passo.
-  É extremamente importante ler o manual de instruções.
-  Textos de aviso, de importante e de nota que devem ser lidos e encontram-se na última página.

As opções encontram-se assinaladas com um asterisco \*.

O manual de instruções está disponível como manual impresso e manual digital no ecrã do automóvel, na web e como aplicação móvel. A aplicação móvel contém todo o manual de instruções e filmes de instruções e ainda vários atalhos com texto e ilustração. A aplicação móvel pode ser descarregada para unidades móveis a partir de App Store ou Google play.

Aprenda também mais sobre o seu Volvo em [www.volvocars.com](http://www.volvocars.com).



### 01 Arrancar e conduzir

- Comando à distância
- Sistema de fecho Keyless\*
- Ligar e desligar o motor
- Travão de estacionamento
- Limpa pára-brisas
- Monitorização da pressão dos pneus\*

### 02 Auxílio à condução no seu automóvel

- Função Start/Stop\*
- Protecção de peões\*

### 03 O seu ambiente de condução

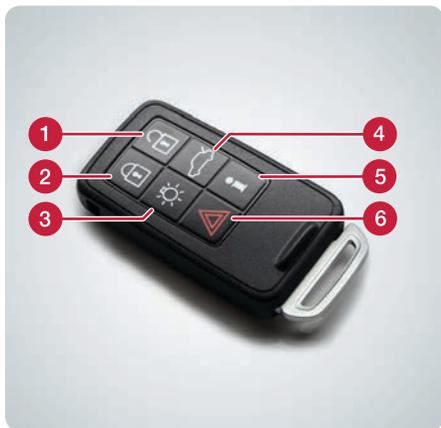
- Ajustar assento
- Ajustar volante
- Rebater banco traseiro

### 04 Funções no seu automóvel

- Comando da climatização
- Comando das luzes
- Instrumento combinado
- Sistema Infotainment
- Telefone\*
- Internet\*
- Unidade de som externa
- Botões na consola central
- Definições no sistema de menus
- Oficina/agendar serviço de manutenção\*
- ECO\*

### 05 Dicas

- Abastecer
- Manutenção do automóvel
- Compartimentos de arrumação
- Tomada AUX/USB\* e 12 V



- 1 Destranca as portas e a tampa do porta-bagagens e desactiva o alarme. A função pode ser ajustada em **MY CAR**.
- 2 Tranca as portas e a tampa do porta-bagagens e activa o alarme.
- 3 Iluminação de aproximação.
- 4 Uma pressão destranca a tampa do porta-bagagens, duas abrem a tampa ligeiramente.
- 5 Informação\*.
- 6 Função pânico.

O comando à distância pode memorizar definições para, por exemplo, espelhos retrovisores exteriores e assento do condutor de comando eléctrico\* – ver manual de instruções.



O que mostram as luzes indicadoras do comando à distância\*?



- 1 Luz verde contínua: O automóvel está trancado.
- 2 Luz Amarela contínua: O automóvel está destrancado.
- 3 Luz vermelha contínua: O alarme disparou depois de o automóvel ter sido trancado.
- 4 Luz vermelha pisca alternadamente em ambas as luzes indicadoras: O alarme disparou há menos de 5 minutos.



Como funciona o sistema de fecho Keyless\*? 01

O comando à distância pode permanecer no bolso, por exemplo.

**Trancar e activar o alarme**

- Pressione o botão na parte traseira do puxador.

**Destranca e desactivar o alarme**

- Puxe um dos puxadores das portas e abra a porta normalmente ou pressione ligeiramente na placa de pressão revestida a borracha da tampa do porta-bagagens.





**Arrancar**

- 1 Insira o comando à distância no fecho de ignição (não se aplica a Keyless drive\*).
- 2 Pressione o pedal da embraiagem ou do travão.
- 3 Pressione brevemente o botão **START/STOP ENGINE**.

**Desligar**

- 1 Pressione brevemente o botão **START/STOP ENGINE**.
- 2 Retire o comando à distância do interruptor de ignição (não se aplica a Keyless drive\*).



**Activar**

- Pressione o comando **PUSH LOCK/PULL RELEASE** – o símbolo começa a piscar. O brilho fixo indica que o travão de estacionamento está activado.

**Libertar**

- 1 Pressione o pedal do travão.
- 2 Puxe o comando **PUSH LOCK/PULL RELEASE**.

**Libertar automaticamente**

- Inicie a condução (em automóveis com transmissão automática é necessário que o cinto de segurança esteja colocado).



Desloque a alavanca para baixo para iniciar os limpa pára-brisas e para cima para uma passagem única.

- 1 Sensor de chuva Ligado/Desligado.
- 2 Regula a sensibilidade do sensor ou o intervalo de tempo.

Para levantar as escovas do limpa pára-brisas é necessário que estas estejam em modo de serviço – ver manual de instruções.



## Como efectuo a calibragem do sistema de monitorização da pressão dos pneus (TM)\*? 01

É sempre necessário proceder à calibragem após a mudança de pneu ou alteração da pressão do pneu. Quando a luz acende  é necessário calibrar o sistema. Proceda do seguinte modo:

- 1 Com a ignição desligada, encha todos os pneus de acordo com o autocolante da pressão dos pneus que se encontra no pilar da porta do lado do condutor.
- 2 Arranque o automóvel. Na vista normal da fonte **MY CAR** pressione em **OK/MENU**.
- 3 Selecciona **Pressão de pneus > Calibrar pressão pneus** e pressione **OK/MENU**.
- 4 A calibragem é efectuada durante a condução do automóvel.



## Como utilizo a função Start/Stop\*? 02

### Transmissão manual

Parar o motor: Liberte, coloque a alavanca das mudanças na posição neutra e solte o pedal da embraiagem.

Arranque o motor: Pressione o pedal da embraiagem.

### Transmissão automática

Pare o motor: Pare o automóvel com o travão convencional e mantenha a pressão de travagem.

Iniciar o motor: Solte a pressão do pé no travão convencional.

A luz do botão acesa indica que a função está activa.



## Como funciona a Protecção de peões\*? 02

O automóvel possui um Avisador de colisão com travão automático e detecção de ciclistas e peões que pode avisar, travar e/ou parar perante veículos, ciclistas e peões.

A função é apenas um meio auxiliar e não funciona em todas as situações – não consegue ver, por exemplo, ciclistas de lado e peões com altura inferior a 80 cm ou parcialmente ocultos.



É importante entender esta função devidamente – ver manual de instruções.



- 1 Subir/descer a margem dianteira da almofada do banco.
- 2 Subir/descer o assento.
- 3 Deslocar o assento para a frente/trás.
- 4 Inclinat as costas.
- 5 Alterar o apoio lombar\*.
- 6 Memorizar configurações do assento de comando eléctrico\*.
- 7 Botões de memória para o assento de comando eléctrico\*.

**Memorizar definições:**

Mantenha pressionado o botão para memorização de definições, enquanto pressiona um dos botões de memória. Mantenha os botões pressionados até ouvir um sinal e aparecer o texto no instrumento combinado. As posições do assento e dos retrovisores exteriores são memorizadas. A posição do apoio lombar não é memorizada.

As posições dos retrovisores exteriores e as configurações memorizadas (não apoio lombar) para o assento de comando eléctrico também podem ser memorizadas no comando à distância\* – ver manual de instruções.



- 1 Liberte o bloqueio do volante.
- 2 Ajuste o volante para a frente/trás e cima/baixo.
- 3 Tranque o volante.



## Como rebato as costas do banco traseiro? 03

As costas do banco bipartidas podem ser rebatidas para a frente – em conjunto ou individualmente.

- 1 Puxe o(s) puxador(es).
- 2 Rebata as costas do banco para a frente. Se rebater a secção mais larga das costas do banco desça completamente o encosto da cabeça central.



Rebatimento do encosto da cabeça – ver manual de instruções.



## Como regulo a temperatura? 04

- 1 Rode para a temperatura individual no lado esquerdo/direito do habitáculo. O ecrã apresenta a temperatura seleccionada.
- 2 Pressione **AUTO** para o comando automático da distribuição do ar e restantes funções. O ecrã apresenta **CLIMATIZAÇÃO AUTOM.**

**Dica:** Recomenda-se o modo **AUTO** para o melhor conforto de climatização. Ao regular a velocidade do ventilador e a distribuição de ar o modo **AUTO** é desactivado.



## Como desembacio o pára-brisas? 04

- 1 Pressione para activar o aquecimento eléctrico do pára-brisas\* – o símbolo (1) no ecrã acende.
- 2 A pressão seguinte activa também o fluxo de ar máximo para o pára-brisas e vidros laterais – os símbolos (1) e (2) acendem-se.
- 3 A pressão seguinte desliga ambas as funções – nenhum símbolo se acende.

Sem aquecimento eléctrico: Pressione para activar/desactivar o fluxo de ar.



## Como funciona o modo automático do comando das luzes?

04



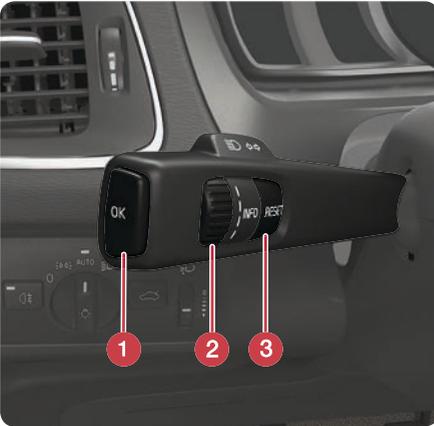
O modo **AUTO** proporciona as seguintes alternativas:

- A iluminação de trânsito comuta automaticamente entre luzes diurnas e médios.
- Os máximos podem ser activados quando os médios estão acesos.
- Máximos automáticos (AHB)\* – que reduzem e activam automaticamente os máximos – podem ser utilizados.
- A detecção de túneis\* está activada.



## Como se utiliza o computador de bordo?

04



- 1 **OK** abre os menus do computador de bordo, activa a alternativa seleccionada e apaga a mensagem.
- 2 Selector rotativo percorre as alternativas do computador de bordo.
- 3 **RESET** reinicia os dados na secção seleccionada do computador de bordo e recua na estrutura de menus.



## Como reinicio o totalizador parcial do conta-quilómetros?

04



- 1 Rode o selector rotativo da alavanca do volante do lado esquerdo para exibir o totalizador parcial do conta-quilómetros T1 ou T2.
- 2 Pressione longamente no botão **RESET** para reiniciar o totalizador parcial do conta-quilómetros exibido.

## Como ligo e desligo o sistema Infotainment? 04



- 1 Uma breve pressão activa o equipamento.
  - 2 Uma longa pressão (até o ecrã apagar) desliga.
- Para desligar o som: Pressione brevemente – a pressão seguinte reactiva.

Note que todo o sistema Sensus (incl. funções de navegação\* e de telefone\*) inicia/encerra em simultâneo.

## Como navego no sistema Infotainment? 04



- 1 Pressione **RADIO, MEDIA, MY CAR, NAV\***, **TEL\*** ou **☰\*** para seleccionar a fonte principal. Neste modo é apresentada a vista normal da última fonte activa.
- 2 Pressione em **OK/MENU** ou no selector rotativo\* do volante para aceder ao menu principal da fonte seleccionada.
- 3 Rode **TUNE** ou o selector rotativo para navegar nos menus.
- 4 Pressione em **OK/MENU** ou no selector rotativo para proceder a uma opção nos menus.

Breve pressão em **EXIT** para recuar no sistema de menus, cancelar uma função ou eliminar carácter inserido.

Pressione longamente em **EXIT** para regressar à vista normal ou para ir da vista normal para a vista de fonte principal.

### Dicas:

Para aceder ao menu de atalho a partir da vista normal, pressione uma vez no botão da fonte principal. Volte a pressionar para regressar à vista normal.



Para mais informações sobre o manuseamento do sistema - ver manual de instruções.



## Como conecto um telefone Bluetooth®?

04



- 1 Na vista normal da fonte telefone pressione **OK/MENU**.
- 2 Selecione **Tornar o carro detectável** e confirme com **OK/MENU**.
- 3 Active o Bluetooth® no telemóvel. Procure e conecte o automóvel ao telefone.
- 4 Siga as instruções no telefone e no ecrã.

O telefone encontra-se agora conectado e pode ser comandado a partir do automóvel.

Se o registo do telefone não for bem sucedido - ver manual de instruções.



## Como conecto à Internet\*?

04



- 1 Ligue o telemóvel através de Bluetooth® ou active a partilha de Internet no telefone para a ligação Wi-Fi. Para ligação do modem do automóvel coloque o cartão SIM no leitor do porta-luvas.
- 2 Na vista normal da fonte **MY CAR** pressione em **OK/MENU**, selecione **Configurações > Configurações da internet > Ligar através de**. Selecione uma alternativa de ligação.
- 3 Wi-Fi: ligue à rede e indique a palavra-chave. Modem automóvel: indique o código PIN do cartão SIM.

Para mais informação sobre a conexão - ver manual de instruções.



## De que serviços posso dispor com Volvo ID\*? 04

Volvo ID é a sua identidade (ID) pessoal vinculada ao automóvel, que dá acesso a vários serviços, tais como web My Volvo, e que também permite mandar um endereço do serviço de mapas da Internet directamente para o automóvel.

Registe ou faça a gestão da sua Volvo ID da seguinte forma:

- 1 Pressione o botão de ligação .
- 2 Selecione **Aplicações > Configurações** e siga as instruções no ecrã.

Para mais informação sobre Volvo ID - ver manual de instruções.





## Como utilizo aplicações quando o automóvel está ligado à Internet\*? 04

Com o automóvel ligado à Internet podem ser utilizadas aplicações tais como serviços de música, rádio pela web, serviços de navegação e leitor simples de web.

- 1 Pressione o botão de ligação .
- 2 Seleccione **Aplicações** e pressione em **OK/MENU** para exibir as aplicações disponíveis.
- 3 Seleccione a aplicação e confirme com **OK/MENU**.

Algumas aplicações requerem o início de sessão em outra conta do fornecedor de aplicações/serviços. Use a conta existente ou registe uma nova. Siga as instruções no ecrã.



## Como faço uma chamada\*? 04

- 1 Na vista normal da fonte telefone insira o número desejado ou rode o selector rotativo do volante para baixo para aceder à lista telefónica ou para cima para aceder à lista de chamadas.
- 2 Pressione o selector rotativo para chamar.

A chamada é terminada com uma pressão em **EXIT**.

Para outras formas de chamar com o telefone - ver manual de instruções.



## Como atendo o telefone\*? 04

- Pressione o selector rotativo para aceitar uma chamada em entrada.

A chamada é recusada/terminada com uma pressão em **EXIT**.

Para outras formas de atender o telefone - ver manual de instruções.



## Como ligo uma unidade de som exterior? 04



- 1 Ligue uma unidade externa através das entradas AUX ou USB\* no compartimento de arrumos da consola central.
- 2 Na vista normal da fonte média pressione em **MEDIA** na consola central.
- 3 Rode **TUNE** para a fonte de áudio desejada e pressione **OK/MENU**.

Para outras ligações da unidade externa – ver manual de instruções.



## Como indico um destino GPS\*? 04



- 1 Pressione **NAV** para iniciar o sistema de navegação\* – aparece um mapa.
- 2 Pressione mais uma vez em **NAV** e seleccione **Definir morada** com **OK/MENU**.
- 3 Insira algum/alguns critérios de busca com o selector de escrita ou com o teclado numérico da consola central.
- 4 De seguida seleccione **Marcar dest. individual** ou **Adic. c. des. interm.** e pressione **OK/MENU**.

Para mais informações e desvios de mercado relativamente à navegação – ver suplemento separado.

## Quais as definições que podem ser feitas no sistema de menus? 04



Em **MY CAR** são comandadas muitas funções do automóvel, por ex.: definições do relógio, espelhos retrovisores e fechos.

Ver o capítulo anterior "Como navego no sistema Infotainment?" para saber quais os botões utilizados.





- 1 Na vista normal da fonte **MY CAR** pressione **OK/MENU**.
- 2 Selecciona **Configurações > Opções do sistema > Configurações de hora**.
- 3 Rode **TUNE** para **Hora automática** e pressione **OK/MENU** para activar o ajuste automático da hora.

Assegure-se de que selecciona a localização correcta para obter a hora certa no automóvel.



- Na vista normal da fonte **MY CAR** pressione **OK/MENU** e selecciona **Serviço & reparação**.

Em **Serviço & reparação** existe informação sobre a sua oficina que registou no portal Web My Volvo. Em **Informação de agente** tem a possibilidade de telefonar e enviar pedido de agendamento à oficina (também disponível através do portal My Volvo). Também existe a possibilidade de actualizar a informação da oficina e indicar a oficina como destino.

Aplicável apenas nalguns mercados.



Uma pressão em **ECO** activa um programa de condução optimizado do ponto de vista da economia de combustível com as seguintes características:

- Start/Stop – o motor pode parar automaticamente antes do automóvel se imobilizar.
- Eco Coast – a travagem com o motor cessa e o automóvel roda livremente.
- Desactivação ou redução de algumas funções de climatização.



## Como reabasteço?

05



- Pressione o botão no painel de iluminação para abrir a tampa do depósito de combustível – a tampa abre quando o botão é libertado.

A seta no símbolo no instrumento combinado indica o lado do automóvel onde o tampão do depósito se encontra.

## Como devo lavar o automóvel?

05



A lavagem manual é mais delicada com a pintura do que a lavagem automática. A pintura é também mais sensível enquanto é nova. Por isso, recomenda-se que lave o automóvel à mão durante os primeiros meses.

Utilize água limpa e esponja apropriada. Lembre-se que a sujidade e a gravilha podem riscar a pintura.

## Como devo limpar os estofos em couro\*?

05



O couro necessita de cuidados regulares para manter o aspecto. Por isso os estofos em couro devem ser tratados com o kit Volvo Leather Care 1-4 vezes por ano. O kit Volvo Leather Care encontra-se à venda num revendedor Volvo.



## Onde se encontram os compartimentos de arrumação?

05

Aqui são apresentados alguns dos compartimentos de arrumação do automóvel.



O manual de instruções indica mais compartimentos de arrumação.



## Onde se encontram as tomadas AUX/USB\* e 12 V?

05

Para que a tomada 12 V do habitáculo funcione é necessário que o comando à distância esteja pelo menos na posição de ignição I. No compartimento da bagagem a tomada 12 V\* está sempre com corrente.



#### **Como funciona o sistema de fecho Keyless\*?**

 A função Keyless pode ser perturbada por campos electromagnéticos e bloqueios. Não coloque/guarde o comando à distância próximo de um telemóvel ou objectos metálicos.

#### **Como arranque e desligo o motor?**

 Após arranque a frio, o ralenti é elevado independentemente da temperatura exterior. Isto faz parte do sistema Volvo de purificação dos gases de escape. No arranque a frio, alguns motores Diesel podem ter um arranque atrasado devido ao pré-aquecimento.

#### **Como funciona a Protecção de peões\*?**

 A função não consegue detectar todos os peões em todas as situações e não vê peões parcialmente ocultos, pessoas com roupas que dissimulem os contornos do corpo ou peões com altura inferior a 80 cm, por exemplo. A função não detecta todos os ciclistas e não vê, por exemplo, ciclistas parcialmente ocultos, ciclistas que dissimulem os contornos do corpo ou que apareçam de lado. O condutor é sempre o responsável por o veículo ser conduzido de forma correcta e com as distâncias de segurança adaptadas à velocidade.

#### **Como ajusto o assento?**

 Ajuste o assento do condutor para a posição de condução correcta **antes** de iniciar a condução – nunca durante a viagem. Assegure-se de que o assento está em posição bloqueada para evitar danos pessoais perante uma eventual travagem brusca ou colisão.

#### **Como ajusto o volante?**

 Ajuste o volante (após o ajuste do assento) **antes** de iniciar a condução – nunca durante a viagem.

#### **Como rebato as costas do banco traseiro?**

 Assegure-se de que as costas do banco estão correctamente trancadas após o rebatimento, de modo a evitar danos pessoais perante uma eventual travagem brusca ou colisão. Ao rebater as costas não se deve encontrar qualquer objecto no banco traseiro. Nenhum dos cintos de segurança pode estar colocado – caso contrário existe o risco de danos nos estofos do banco traseiro. Quando as costas do banco estiverem rebatidas devem-se deslocar os encostos de cabeça ligeiramente para a frente, para não assentarem na almofada do banco.

#### **Como conecto à Internet\*?**

 Ao utilizar a internet são transferidos dados (tráfego de dados), o que pode implicar custos no seu operador de rede. Contacte o seu operador para informação de custos do tráfego de dados. Conectar através do móvel do automóvel: para não ter de indicar o código PIN sempre que arrancar o automóvel, pode desligar o bloqueio de código PIN na alternativa Modem do carro desmarcando Bloquear cartão SIM.

#### **Como devo limpar os estofos em couro\*?**

 Algumas peças de roupa tingidas (por ex.: jeans e peças de camurça) podem manchar os estofos. Nunca utilize solventes fortes – estes podem danificar os estofos.

#### **Onde se encontram as tomadas AUX/USB\* e 12 V?**

 A corrente máxima é de 10 A (120 W) quando se utiliza uma tomada 12 V de cada vez na consola de túnel. Quando se utilizam em simultâneo ambas as tomadas na consola de túnel a corrente máxima é de 7,5 A (90 W) por tomada. A corrente máxima é de 10 A (120 W) na tomada 12 V do compartimento da bagagem.